

شماره:

تاریخ:

پیوست:

## قرارداد همکاری

### ماده (۱) طرفین قرارداد:

این قرارداد در تاریخ فی ما بین مؤسسه عماد شعبه قم به نشانی قم - خیابان ارم روبری پاساژ قدس ساختمان کوثر باشگاه کتاب عماد به شماره تلفن ۷۸۳۹۴۰۱ و ۷۸۳۹۴۰۷ به نمایندگی آقای که منبعا به جهت اختصار طرف اول نامیده می شود از یک سو و آقای فرزند به شماره شناسنامه و تاریخ تولد به نشانی و تلفن و که به جهت اختصار من بعد طرف دوم نامیده می شود از سوی دیگر طبق مقررات و شرایطی که در این قرارداد درج شده است و طرفین ملزم به اجرای مفاد و شرایط آن می باشند منعقد می گردد. بدیهی است این قرارداد طبق ماده ۱۰ قانون مدنی جمهوری اسلامی برای طرفین لازم الاجراء می باشد.

### ماده (۲) موضوع قرارداد:

واگذاری کتاب جهت شرکت در نمایشگاه از سوی طرف اول به طرف دوم.

### ماده (۳) مدت قرارداد

این قرارداد برای مدت معین تنظیم و منعقد شده و مدت آن از تاریخ تا تاریخ بمدت می باشد که در صورت نیاز و توافق طرفین قابل تمدید خواهد بود.

### ماده (۴) تعهدات طرفین:

- ۴-۱- طرف اول کتب مورد نیاز طرف دوم را جهت فاکتور قرار میدهد.
- ۴-۲- درصد تخفیف لحاظ شده توسط مؤسسه عماد عبارت است از کتابهای تولیدی مؤسسه عماد ۳۰٪ تخفیف و کتابهای ناشران دیگر و در حوزه فعالیت مؤسسه عماد با ۲۵٪ تخفیف.
- ۴-۳- طرف دوم موظف است، به میزان مبلغ مندرج در فاکتور، چک تضمینی در وجه مؤسسه عماد قم صادر نموده و تحویل طرف اول نماید. این چک پس از تسویه حساب نهایی عودت داده خواهد شد. و در صورت عدم تسویه توسط طرف دوم، طرف اول میتواند چک مذکور را وصول نماید.
- ۴-۴- هزینه ارسال و بازگشت محصولات (مرجوعی احتمالی) بر عهده طرف دوم است.
- ۴-۵- طرف دوم متعهد می شود، میزان مرجوعی محصولات ارسال شده کمتر از ۵۰٪ مبلغ کل فاکتور باشد.
- ۴-۶- طرف اول محصولات را به عنوان مرجوع می پذیرد که صدمه ندیده باشند و سالم عودت داده شوند.
- ۴-۷- طرف دوم موظف است پس از دریافت محصولات و اجراء نمایشگاه مبلغ آنرا محاسبه نموده و تسویه نماید.
- ۴-۸- طرف دوم متعهد می گردد در صورت عدم انجام تعهدات قید شده در این قرارداد خسارت وارده را طبق تشخیص داور مرضی الطرفین یا کارشناس جبران نماید.

۷-۴- کلیه مسئولیتهای حقوقی و مالی ناشی از این قرارداد اعم از مالیات، بیمه، هزینه های آب برق گاز و تلفن، حقوق و دستمزد اعم از افراد حقوقی یا حقیقی به عهده طرف دوم می باشد. و طرف اول هیچگونه مسئولیتی در این رابطه نخواهد داشت.

۸-۴- طرف دوم موظف است هرگونه مبادله در خصوص کتابهای عماد را با هماهنگی طرف اول انجام دهد.

۹-۴- اعمال تخفیف به مشتریان و یا هر گونه در آمد در خصوص نمایشگاه در اختیار طرف دوم میباشد و هر گونه سود یا زیان حاصله نیز به عهده ایشان می باشد.

### **ماده ۶) فسخ و خاتمه قرارداد:**

در صورت توافق طرفین و یا اتمام زمان قرارداد ، اختلاف منجر به تصمیم فسخ این قرارداد فسخ خواهد شد و طرفین موظف به جبران خسارات وارده به یکدیگر طبق نظر داور مرضی الطرفین و طبق قوانین جاری کشور می باشند.

### **ماده ۷) حل و فصل اختلافات:**

قرارداد براساس توافق طرفین و به استناد ماده ۱۰ قانون مدنی تنظیم گردیده و هر گونه اختلافات ناشی از قرارداد ابتدا از طریق تفاهم دو طرف و یا توسط هیأت داور متشکل از نمایندگان طرفین و یک نفر شخص ثالث مرضی الطرفین قابل حل خواهد بود. در صورت حل نشدن موضوع از طریق مراجع ذیصلاح اقدام خواهد شد.

### **ماده ۸) سایر موارد:**

موارد احتمالی که در این قرارداد مشخص نشده است برابر مقررات جاری در کشور عمل خواهد شد.

مفاد این قرارداد در ماده و تبصره و نسخه که هر کدام از آن حکم واحد را دارا می باشد تنظیم گردیده و از تاریخ لازم الاجرا می باشد.

طرفین قرارداد با مطالعه کامل متن این قرارداد و با آگاهی از مفاد ماده ۱۰ قانون مدنی جمهوری اسلامی ایران که عنوان می نماید «قراردادهای خصوصی نسبت به کسانی که آن را تعهد نموده اند در صورتی که مخالف صریح قانون نباشد نافذ است» آن را با امضاء خود مورد تأیید و قبول قرار دادند.

طرف اول	طرف دوم	شاهد اول	شاهد دوم
مهر و امضاء	مهر و امضاء	مهر و امضاء	مهر و امضاء